

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE

23 juin 2011

**PROPOSITION DE RÉSOLUTION**

**relative à l'approche globale  
des dommages auditifs**

TEXTE ADOPTÉ PAR LA  
COMMISSION  
DE LA SANTÉ PUBLIQUE, DE L'ENVIRONNEMENT  
ET DU RENOUVEAU DE LA SOCIÉTÉ

---

**PROPOSITION DE RÉSOLUTION**

**relative à une approche globale  
des dommages auditifs**

*(nouvel intitulé)*

Documents précédents:

Doc 53 **0484/ (2010/2011):**

- 001: Proposition de résolution de Mme De Block et consorts.
- 002: Addendum.
- 003: Amendements.
- 004: Rapport.

BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

23 juni 2011

**VOORSTEL VAN RESOLUTIE**

**betreffende een globale aanpak  
van gehoorschade**

TEKST AANGENOMEN DOOR DE  
COMMISSIE  
VOOR DE VOLKSGEZONDHEID, HET LEEFMILIEU  
EN DE MAATSCHAPPELIJKE HERNIEUWING

---

**VOORSTEL VAN RESOLUTIE**

**betreffende een globale aanpak  
van gehoorschade**

Voorgaande documenten:

Doc 53 **0484/ (2010/2011):**

- 001 : Voorstel van resolutie van mevrouw De Block c.s.
- 002: Addendum.
- 003: Amendementen.
- 004: Verslag.

N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie	
PS	:	Parti Socialiste	
MR	:	Mouvement Réformateur	
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams	
sp.a	:	socialistische partij anders	
Ecolo-Groen!	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen	
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten	
VB	:	Vlaams Belang	
cdH	:	centre démocrate Humaniste	
LDD	:	Lijst Dedecker	
INDEP-ONAFH	:	Indépendant - Onafhankelijk	
<b>Abréviations dans la numérotation des publications:</b>		<b>Afkortingen bij de nummering van de publicaties:</b>	
DOC 53 0000/000:	Document parlementaire de la 53 <sup>ème</sup> législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 53 0000/000:	Parlementair document van de 53 <sup>e</sup> zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Questions et Réponses écrites	QRVA:	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)	CRIV:	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
CRABV:	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)	CRABV:	Beknopt Verslag (blauwe kaft)
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)	CRIV:	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
PLEN:	Séance plénière	PLEN:	Plenum
COM:	Réunion de commission	COM:	Commissievergadering
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT:	Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)
<b>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</b>		<b>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</b>	
<b>Commandes:</b>		<b>Bestellingen:</b>	
Place de la Nation 2		Natieplein 2	
1008 Bruxelles		1008 Brussel	
Tél. : 02/ 549 81 60		Tel. : 02/ 549 81 60	
Fax : 02/549 82 74		Fax : 02/549 82 74	
www.lachambre.be		www.dekamer.be	
e-mail : publications@lachambre.be		e-mail : publicaties@dekamer.be	

## LA CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS,

A. considérant qu'il ressort de la littérature internationale qu'une exposition excessive des individus, et des jeunes en particulier, au bruit dans le cadre des loisirs cause des dommages auditifs importants;

B. considérant qu'il n'existe pas de données épidémiologiques pour notre pays, mais qu'il existe suffisamment de raisons de penser que la situation en Belgique est comparable à celle de l'étranger;

C. considérant que les diffuseurs portables de musique digitale, utilisés de manière spécifique dans certaines circonstances, peuvent causer des dommages auditifs;

D. considérant que le Conseil supérieur d'Hygiène recommande aux autorités compétentes, dans un avis du 7 février 2007, de prendre des mesures immédiates afin de protéger les utilisateurs;

## DEMANDE AU GOUVERNEMENT FÉDÉRAL:

1. de promouvoir la réalisation d'études épidémiologiques portant sur l'état de santé du système auditif de la population belge, en particulier chez les jeunes, aussi bien par audiométrie tonale classique selon les standards internationaux, que par de nouvelles techniques telles que celle des émissions oto-acoustiques et en particulier des produits de distorsion;

2. de réaliser une étude sur une norme sonore acceptable pour les diffuseurs musicaux portables qui servent de jouet pour les jeunes enfants (à partir de 3 ans);

3. de rendre obligatoire l'indication, sur l'emballage des diffuseurs portables de musique digitale, d'un avertissement clairement lisible signalant le risque de perte auditive, accompagné d'un graphique informatif reliant le risque de dégâts auditifs avec l'intensité du bruit en décibel (dB) et la durée d'écoute en heures;

4. de faire figurer sur l'appareil une échelle sonore en décibel indiquant le niveau correspondant à 80 dB(A), en tenant compte autant que faire se peut du type d'écouteurs utilisés (oreillettes ou autres);

5. de limiter le niveau sonore des diffuseurs portables de musique digitale à 90 dB(A), par l'adoption d'un arrêté royal en exécution de l'article 4 de la loi du 9 février 1994 relative à la sécurité des produits et des services, sur l'initiative du ministre de la Protection des consommateurs;

## DE KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS,

A. overwegende dat uit de internationale literatuur blijkt dat er aanzienlijke gehoorschade ontstaat door een overmatige blootstelling van mensen, en jongeren in het bijzonder, aan geluid bij de vrijetijdsbesteding;

B. overwegende dat er voor ons land geen epidemiologische gegevens bestaan, maar dat er voldoende redenen zijn om aan te nemen dat de situatie in België vergelijkbaar is met die in het buitenland;

C. overwegende dat draagbare digitale muzikspelers bij een bepaald gebruik in bepaalde omstandigheden gehoorschade kunnen aanrichten;

D. overwegende dat de Hoge Gezondheidsraad in een advies van 7 februari 2007 de bevoegde overheden aanraadt om onmiddellijke maatregelen te nemen om de gebruikers te beschermen;

## VRAAGT DE FEDERALE REGERING:

1. epidemiologische studies te bevorderen omtrent de gezondheidstoestand van het gehoorstelsel van de Belgische bevolking, in het bijzonder bij jongeren, zowel op basis van de klassieke toonaudiometrie volgens de internationale waarden als door nieuwe technieken zoals otoakoestische emissies en in het bijzonder de distorsieproducten;

2. onderzoek te verrichten naar een aanvaardbare geluidsnorm voor draagbare muzikspelers die dienen als speelgoed voor jonge kinderen (vanaf 3 jaar);

3. op de verpakking van draagbare digitale muzikspelers een duidelijk leesbare waarschuwing te verplichten, die wijst op het gevaar voor gehoorverlies, evenals een informatief grafiek waarin het risico op gehoorschade wordt gelinkt met de geluidsintensiteit in decibel (dB) en de luisterduur in uren;

4. op het toestel een geluidsschaal af te beelden in decibel met aanduiding van de stand die overeenstemt met 80 dB(A), zo mogelijk rekening houdend met het type gebruikte hoofdtelefoons (oortjes of andere);

5. het geluidsniveau van draagbare digitale muzikspelers te begrenzen op 90 dB(A), door een koninklijk besluit uit te vaardigen op initiatief van de minister van Consumentenzaken in uitvoering van artikel 4 van de wet van 9 februari 1994 betreffende de veiligheid van producten en diensten;

6. de veiller à ce que cette limitation ne puisse être contournée par le téléchargement de certains logiciels;

7. d'insister auprès de l'Europe pour que soit créée une instance de contrôle chargée de vérifier le niveau sonore des différents types et marques de diffuseur portables de musique digitale et d'établir une norme CE en la matière;

8. dans les établissements publics à désigner par le Roi et diffusant de la musique à des niveaux sonores élevés, rendre obligatoire la mise à disposition de protections auditives en mousse souple, ainsi que la vente de protège-tympons standards, en concertation avec les Communautés et les Régions;

9. d'examiner les possibilités d'accroître la disponibilité de protège-tympons standards, par exemple par la vente en pharmacie;

10. de faire mesurer le niveau sonore tant en dB(A) qu'en dB(C);

11. de lancer, de concert avec les Communautés et les Régions, une campagne de sensibilisation à l'intention des jeunes, des parents et des adultes afin de les informer des dommages auditifs potentiels consécutifs à une exposition excessive à des niveaux sonores élevés et des mesures préventives existantes que l'on peut prendre afin de protéger l'audition (protection auditive et exposition limitée).

6. ervoor te zorgen dat de begrenzing niet kan worden omzeild door het downloaden van bepaalde software;

7. er bij Europa op aan te dringen te voorzien in een controle instantie die het geluidsniveau van de verschillende merken en types draagbare digitale muziekspelers controleert, alsook terzake een EG-norm op te leggen;

8. in de door de Koning aan te wijzen openbare inrichtingen waar muziek aan hoge geluidsniveaus te horen is het ter beschikking stellen van oordoppen van zachte foam verplicht te maken, alsook standaard earplugs te koop aan te bieden in overleg met de Gemeenschappen en Gewesten;

9. de mogelijkheden te onderzoeken om de beschikbaarheid van standaard earplugs te verhogen, bijvoorbeeld door verkoop in apotheken;

10. de metingen van het geluidsniveau zowel te laten uitvoeren in dB(A) als in dB(C);

11. samen met de Gemeenschappen en Gewesten een bewustmakingscampagne op te zetten voor jongeren, ouders en volwassenen om hen voor te lichten over de mogelijke gehoorschade als gevolg van overmatige blootstelling aan hoge geluidsniveaus en over de bestaande preventieve maatregelen die men kan nemen om het gehoor te beschermen (oorbescherming en beperkte blootstelling).